

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/TBT/N/USA/24  
23 de octubre de 2002

(02-5821)

Comité de Obstáculos Técnicos al Comercio

Original: inglés

## NOTIFICACIÓN

Se da traslado de la notificación siguiente de conformidad con el artículo 10.6.

1.	<b>Miembro del Acuerdo que notifica:</b> <u>ESTADOS UNIDOS</u> <b>Si procede, nombre del gobierno local de que se trate (artículos 3.2 y 7.2):</b>
2.	<b>Organismo responsable:</b> Departamento de Agricultura (24) <b>Nombre y dirección (incluidos los números de teléfono y de telefax, así como las direcciones de correo electrónico y sitios Web, en su caso) del organismo o autoridad encargado de la tramitación de observaciones sobre la notificación, en caso de que se trate de un organismo o autoridad diferente:</b>
3.	<b>Notificación hecha en virtud del artículo 2.9.2 [ X ], 2.10.1 [ ], 5.6.2 [ ], 5.7.1 [ ], o en virtud de:</b>
4.	<b>Productos abarcados (partida del SA o de la NCCA cuando corresponda; en otro caso partida del arancel nacional. Podrá indicarse además, cuando proceda, el número de partida de la ICS):</b> Frutas, legumbres y hortalizas (ICS: 67)
5.	<b>Título, número de páginas e idioma(s) del documento notificado:</b> Importación de frutas, legumbres y hortalizas (18 páginas, en inglés)
6.	<b>Descripción del contenido:</b> El Departamento de Agricultura propone la modificación de la reglamentación relativa a las frutas, legumbres y hortalizas, a fin de permitir la importación en los Estados Unidos de una serie de frutas, legumbres y hortalizas procedentes de determinadas partes del mundo con arreglo a condiciones específicas. Para poder ser admitidas en el país, todas las frutas, legumbres y hortalizas se someterían a inspección y tratamiento en el primer puerto de llegada, si lo requiriera un inspector del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos. Además, se exigiría que algunas frutas y hortalizas se sometieran a tratamiento o cumplieran otras condiciones especiales. Así mismo, se formulan las siguientes propuestas: reconocer a regiones de diferentes países como zonas libres de determinadas moscas de la fruta; modificar las prescripciones en materia de embalaje aplicables a determinados productos básicos; ampliar el número de lugares del noreste de los Estados Unidos donde se admite el tratamiento de frío; actualizar y aclarar las restricciones impuestas a la entrada de frutas, legumbres y hortalizas; actualizar y aclarar los procedimientos de obtención de permisos, incluida la modificación, denegación o retirada de los mismos; exigir que todas las frutas, legumbres y hortalizas se sometan a inspección en el primer puerto de llegada y aclarar en qué condiciones pueden ser despachadas a libre práctica; e introducir otros cambios.
7.	<b>Objetivo y razón de ser, incluida, cuando proceda, la índole de los problemas urgentes:</b> Evitar la introducción de plagas cuarentenarias como consecuencia de la importación de frutas, legumbres y hortalizas.

8.	<b>Documentos pertinentes:</b> 67 <i>Federal Register</i> (FR) 61547, 1º de octubre de 2002; Título 7 del Código de Reglamentos Federales (CFR), Partes 300 y 309. Una vez adoptada la propuesta, se publicará en el <i>Federal Register</i> .
9.	<b>Fecha propuesta de adopción:</b> <b>Fecha propuesta de entrada en vigor:</b> } Por determinar
10.	<b>Fecha límite para la presentación de observaciones:</b> 2 de diciembre de 2002
11.	<b>Textos disponibles en:</b> Servicio nacional de información [ X ] o dirección, números de teléfono y de telefax, correo electrónico y dirección del sitio Web, en su caso, de otra institución: <a href="http://www.access.gpo.gov/nara/index.html">http://www.access.gpo.gov/nara/index.html</a>